Zeitschrift: ASMZ : Sicherheit Schweiz : Allgemeine schweizerische Militärzeitschrift

Herausgeber: Schweizerische Offiziersgesellschaft

Band: 154 (1988)

Heft: 7-8

Nachruf: Totentafel : Korpskommandant Hans Thomann, 1899 - 1988

Autor: [s.n.]

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Mehr erfahren

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. En savoir plus

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. Find out more

Download PDF: 15.07.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, https://www.e-periodica.ch

senten erhalten nähere Auskunft bei Hptm A. Frank, Strimäder 22, 9436 Balgach (Telefon 071 72 33 04).

Der Beschaffung von Centurion-Panzern hatte die Bundesversammlung im Jahr 1954 zugestimmt; im Mai 1955 wurden die ersten Panzer aus dem englischen Herstellerwerk geliefert. Inzwischen hat sich die Centurion-Flotte weiter vergrössert, und heute stehen rund 300 Panzer 55/57 im Einsatz.

Ob sich der Wunsch des neu gegründeten Vereins erfüllen lässt, steht allerdings noch nicht fest. Mit der Einführung des Panzers 87 Leopard werden die Centurion laufend bataillonsweise ausgemustert, die letzten voraussichtlich im Jahr 1993. Über die weitere Verwendung der ausgemusterten Panzer ist im Eidgenössischen Militärdepartement noch kein Entscheid getroffen worden. Im Rahmen des Ausbauschritts 1988 – 1991 wird insbesondere die Möglichkeit geprüft, **Centurion-Türme** mit der **nach wie vor leistungsfähigen 10,5-cm-Kanone,** mit der auch die moderne Pfeilmunition verschossen werden kann, zur Verbesserung der Feuerkraft von Sperrstellungen und gegebenenfalls zur Unterstützung der Flugplatzverteidigung **statisch** einsetzen zu können.

Spitalregiment 12 betreute Invalide in Melchtal

In der Zeit vom 17. Mai bis 14. Juni 1988 führte das Spitalregiment 12 in Melchtal zwei zweiwöchige Invalidenlager durch. Die Angehörigen des Regiments, das sich aus den Kantonen Genf, Waadt und Wallis rekrutiert, betreuten rund 170 Invalide beider Geschlechter, die zwischen 18 und 70 Jahre alt sind und aus allen Landesteilen stammten. Eine Gruppe von Rotkreuzschwestern, die zum Bestand des Regiments gehört, war den Sanitätssoldaten, die sich aus den verschiedensten Berufen rekrutieren, bei der Betreuung behilflich. Erstmals in der Geschichte der Invalidenlager stellte auch ein Detachement des Zivilschutzes aus Kilchberg ZH seine Dienste freiwillig zur Verfügung.

Die Sanitätstruppen der Armee führen seit 1974 Invalidenlager durch, und bis heute konnten rund 2500 Invalide aus dem ganzen Land davon profitieren. In erster Linie sind die Lager für Patienten bestimmt, die an rheumatischen Krankheiten oder schweren Gelenk- oder Nervenkrankheiten leiden oder die Amputationen aufweisen.

Militärärzte aus aller Welt in Interlaken

Vom 4. bis 11. Mai 1988 fand in Interlaken der 27. Kongress des Comité international de médecine et de pharmacie militaires (CIMPM) statt, an dem Delegationen aus rund 80 Ländern mit über 300 Militärärzten und Veterinären teilnahmen.

Das CIMPM ist eine zwischenstaatliche Organisation, die im Jahr 1921 gegründet wurde und der die Schweiz als Gründungsmitglied angehört. Es ist von der Weltgesundheitsorganisation (WHO) und vom Internationalen Komitee vom Roten Kreuz (IKRK) anerkannt und verfolgt humanitäre Ziele im Sinn der Genfer Abkommen, die den Schutz der Opfer von bewaffneten Konflikten bezwecken. Gegenwärtig gehören dem Komitee 91 Länder an.

In mehreren wissenschaftlichen Sitzungen behandelten die Kongressteilnehmer verschiedene Fragen der Kriegs- und Katastrophenmedizin. Parallel zum Kongress fand im Kongresszentrum in Interlaken eine Ausstellung mit Sanitätsmaterial und pharmazeutischen Produkten statt. Im Rahmen eines Ausflugs in die Zentralschweiz verfolgten die Teilnehmer verschiedene Demonstrationen, die von den Sanitätsschulen Moudon und Losone vorbereitet worden waren.

Mit der Vorbereitung des Kongresses, der unter dem Patronat des Bundesrats stand und vom Chef des Eidgenössischen Militärdepartements, Bundesrat Arnold Koller, eröffnet wurde, war der Oberfeldarzt, Divisionär André Huber, betraut worden. Diesem wurde am 5. Mai neu das Präsidium des CIMPM übertragen.

125 Jahre Eidgenössische Konstruktionswerkstätte Thun

Die Eidgenössische Konstruktionswerkstätte (K + W) in Thun, aus deren Montagehalle gegenwärtig jeden Monat sechs neue Panzer 87 Leopard rollen, konnte im Juni dieses Jahres auf ihr 125jähriges Bestehen zurückblicken. Gegründet wurde sie 1863 auf Initiative des späteren Generals Herzog. Er erkannte, dass nur eine einheitliche Geschützherstellung, unter Aufsicht des Bundes, der Schweizer Armee den Anschluss an die stürmische Entwicklung im Artilleriebereich sicherstellen konnte.

Schon bald stellte die kleine Reparaturwerkstätte für Vorderlader mit anfänglich 34 Mitarbeitern selber Artillerie-Geschütze her. Daneben entstanden in einer angegliederten Holzwerkstatt Infanterie-Fourgons und Küchenanhänger. Von ca. 500 Mitarbeitern vor dem Ersten Weltkrieg stieg der Mitarbeiterbestand während des Krieges rasch auf weit über 1000. Die Schweiz war dank den Leistungen der K + W in der Artilleriebewaffnung sehr gut vorbereitet. Hingegen war sie mit dem Einsatz von Flugzeugen weit im Rückstand. 1915 gliederte sich die Konstruktionswerkstätte eine Flugzeugabteilung an, in der während fast 30 Jahren rund 700 Flugzeuge gebaut wurden. Im Jahr 1943 wurde diese Abteilung nach Emmen transferiert und damit das Eidgenössische Flugzeugwerk gegründet. Erst vor wenigen Wochen wurde das letzte Flugzeug aus der Thuner Fertigung ausgemustert: die C-3605 diente zuletzt als Zielflugzeug.

Nach dem Zweiten Weltkrieg beginnt für die K + W die **Ära der Kampffahrzeuge.** Zunächst sind die im Ausland beschafften Panzer **G-13** und **Centurion** instandzusetzen oder zu überholen und an die Bedürfnisse unserer Armee anzupassen. Es folgen die Schweizer Eigenentwicklungen, die **Panzer 61** und **68,** bei denen die K + W die Verantwortung als Generalunternehmer trägt. Für die **Panzerhaubitze M-109** werden namhafte Teile in der K + W gefertigt. Für den **Lizenzpanzer 87 Leopard** stellt die K + W die Waffenanlage mit der 120 mm-Glattrohrkanone her und besorgt den Zusammenbau des ganzen Panzers und dessen Schlussprüfung. Die K + W hat vor allem einen Namen im **Geschütz- und Panzerbau.** Sie ist aber auch für viele andere Metallbearbeitungen und Montagearbeiten sowie auf zahlreichen handwerklichen Spezialgebieten ein interessanter Partner.

Auf dem Gebiet der **Forschung und der Entwicklung** arbeitet die K + W ausgesprochen interdisziplinär. Im Zusammenspiel der Fachgebiete Optronik, Elektronik, Ballistik und Metallurgie werden sowohl Neuentwicklungen als auch Systemverbesserungen und Kampfwertsteigerungen auf den Sektoren Artilleriewaffen, Festungsgeschütze und Panzerfahrzeuge erarbeitet.

Zum Produktebereich gehören:
- Kampffahrzeuge (Kampfpanzer, Brükkenpanzer, Entpannungspanzer, Schützenpanzer, Zielfahrzeug)
- Artilleriegeschütze (gepanzerte selbstfahrende und gezogene Geschütze, Festungsgeschütze)
- Systemperipherie (Ausbildungsmaterial, Dokumentation, Ersatzteile, Werkstatt- und Ersatzteilwagen)
- Ein-, Auf- und Umbauten an Rad- und Raupenfahrzeugen
- Lafettierungen

Die K + W beschäftigt in einer breiten Berufspalette **über 1000 qualifizierte Mitarbeiter** und ist damit einer der wichtigsten Arbeitgeber des Berner Oberlandes. Auch für Drittfirmen ist sie von grosser volkswirtschaftlicher Bedeutung, vergibt sie doch jährlich an 3000 schweizerische Industrie- und Gewerbebetriebe Unteraufträge.

Totentafel Korpskommandant Hans Thomann, 1899 – 1988

Am 10. Juni 1988 wurde in Münchwilen Korpskommandant Hans Thomann, ehemaliger Kommandant des Feldarmeekorps 4, zu Grabe getragen.

Hans Thomann wurde am 29. April 1899 als Bürger von Märwil geboren. Er wuchs in Münchwilen auf, wo er zeitlebens wohnhaft blieb. Nach der Maturitätsprüfung an der Kantonsschule Frauenfeld studierte er an der Eidgenössischen Technischen Hochschule in Zürich und schloss sein Studium mit dem Diplom als Maschineningenieur ab, um im Jahr 1924 die Betriebsführung des elterlichen Textilbetriebs zu übernehmen.

Als Milizoffizier ging Thomann aus der Kavallerie hervor. Er kommandierte zunächst die Dragonerschwadron 18, um nach seiner Ausbildung zum Generalstabsoffizier zur Infanterie zu wechseln. Im Wechsel mit Diensten in den Stäben der 5. und 6. Division und des 3. Armeekorps – von 1941 bis 1943 war er überdies Stabschef der 8. Division – kommandierte er das Füsilierbataillon 65 und das Gebirgsinfanterieregiment 37. Nach dem Aktivdienst übte er die Funktion des Stabschefs des 2. Armeekorps aus. Am 30. Juni 1947 stellte der Bundesrat den Milizoffizier Thomann an die Spitze der 4. Division und beförderte ihn zum Divisionär. Auf 1. Januar 1954 erfolgte schliesslich seine Ernennung zum Kommandanten des Feldarmeekorps 4. Ende 1963 trat Korpskommandant Thomann mit Erreichen der Altersgrenze von seinem Kommando zurück. ■